Declaration and Power of Attorney for Utility or D sign Pat nt Application 特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

	した発明者として、以下	のとおり	As a below named inventor, I hereby declare that:
宣言する: 私の住所、郵便の宛先および	『国籍は、下欄に氏名に続い	て記載し	My residence, post office address and citizenship are as state below next to my name:
たとおりであり、 名称の発明に関し、請求の本来の、最初にして唯一の発 に記載されている場合)か、 発明者である(複数の氏名が	もしくは本来の、最初にし	みが下欄 て共同の	I believe I am the original, first and sole inventor (if only or name is listed below) or an original, first and joint inventor plural names are listed below) of the subject matter which claimed and for which a patent is sought on the invention entitled Rod Connector
上記発明の明細書(下記の欄	で x 印がついていない場合	 は、本書	the specification of which is attached hereto unless the
に添付)は、			following box is checked:
□年月日に	提出され、米国出願番号		☐ was filed on as United State
	_とし、(該当する場合)		Application Number and was amende
年月日に			on (if applicable) or,
			PCT International Application Number
	番号		and was amended on (if applicable).
(該当する場合)年	F月日に訂正される	ました。	
私は、前記のとおり補正し 容を検討し、理解したことを	、た請求の範囲を含む前記明 陳述する。	細書の内	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第 37 編 り、特許資格の有無について ことを認めます。	編第 1 条 56 項に定義されて 重要な情報を開示すべき義		I acknowledge the duty to disclose information which material to patentability as defined in Title 37, Code of Feder Regulations, §1.56.
私は、合衆国法典第 35 部分に基づく、下記の外国特許出条 (a) 項に基づく、少なくても際出願の外国優先権を主張し願の出願日前の出願日を有す或るいは PCT 国際出願を以るり明記する:	6米国以外の1カ国を指名し レ、更に優先権の主張に係わ る外国特許出願、又は発明	は第 365 た PCT 国 る基礎出 者証出願	I hereby claim foreign priority under Title 35, United State Code §119(a-d) or §365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or §365(a) of any PC international application which designated at least one count other than the United States, listed below. I have also identified below, by checking the "No" box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or of any PC international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed:
Prior foreign applications 先の外国出願			Priority claimed 優先権の主張
2002-267299	Japan (Country)	12/Sept/02	Filed) Vee No
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	
□ その他の外国特許出願番 る。	番号は別紙の追補優先権欄に	て記載す	Additional foreign application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.

言する。

私、下記署名者は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本

出願に関し特許商標庁にて取られるいかなる行為に関して、同米

国弁護士又は代理人が私に直接連絡なしに私の外国弁護士或るい

は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようここに委任

する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁

護士又は代理人にその旨通知される。

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

私は、合衆国法典第 35 部第 国仮特許出願の利益を主張する。	第 119 条 (e) 項に基づく、下記の合衆 る。	ョ)項に基づく、下記の合衆 I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §119 (e) of any United States provisional application(s) listed below.		
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	<u> </u>	
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		
□ その他の合衆国仮特許出載する。	願番号は別紙の追補優先権欄にて記	Additional provisional application supplemental priority sheet attach		
願、又は第 365 条(c)項に基づ 利益を主張し、本願の請求の 第 35 部第 112 条第 1 項規定 PCT 国際出願に開示されてい 日と本願の国内出願日又は PC	120条に基づく下記の合衆国特許出 で、合衆国を指名した PCT 国際出願の 範囲各項に記載の主題が合衆国法典 の態様で、先の合衆国特許出願又は ない限度において、先の出願の出願 で 国際出願日の間に有効となった連 56条に記載の特許要件に所要の情報 とを認める。	§120 of any United States application PCT international application designal listed below and, insofar as the subjection of this application is not disclostates or PCT international application by the first paragraph of Title 35, Unitacknowledge the duty to disclose inforto patentability as defined in Title Regulations §1.56 which became available.	e benefit under Title 35, United States Code ed States application(s), or §365(c) of any application designating the United States, insofar as the subject matter of each of the plication is not disclosed in the prior United ernational application in the manner provided each of Title 35, United States Code §112, I duty to disclose information which is material as defined in Title 37, Code of Federal which became available between the filing or application and the national or PCT date of this application.	
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (特許済み、係属中 放棄済み) (patente	(Status) ed, pending, abandoned)	
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (特許済み、係属中 放棄済み) (patente	(Status) ed, pending, abandoned)	
□ その他の合衆国又は国際 にて記載する。	特許出願番号は別紙の追補優先権欄	Additional U.S. or international a	• •	
り、自己の有する情報および 真実であると信じ、さらに故	基づいて行った陳述が全て真実であ 信ずるところに従って行った陳述が 意に虚偽の陳述等を行った場合、合 より、罰金もしくは禁 に処せられ	I hereby declare that all statements knowledge are true and that all information and belief are believed to these statements were made with the false statements and the like so made	statements made on be true; and further that le knowledge that willful	

false statements and the like so made are punishable by fine るか、またはこれらの刑が併科され、またかかる故意による虚偽 or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the による陳述が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を United States Code and that such willful false statements may 損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣 jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

> The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his for ign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の弁護士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの顧客番号宛に発送される。

顧客番号 7055

現在委任された弁護士は下記の通りである。

Neil F. Greenblum

Bruce H. Bernstein

James L. Rowland

Arnold Turk

Reg. No. 28,394

Reg. No. 29,027

Reg. No. 32,674

Reg. No. 33,094

Reg. No. 35,043

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

CUSTOMER NUMBER 7055

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance Reg. No. 31,296
William E. Lyddane Reg. No. 41,568
William Pieprz Reg. No. 33,630
Leslie J. Paperner Reg. No. 33,329

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

Nobumasa SUZUKI Inventor's signature Residence Tokyo, Japan
j.
TOKVO Japan
Citizenship
Japan
Post Office Address 3-23-20, Kamikitazawa, Setagaya-ku, Tokyo, Japan
Full name of second joint inventor, if any Hiroshi NOHARA
Second Inventor's signature Date
Residence
Saitama, Japan
Citizenship
Japan
Post Office Address 10-A-827, Gamoukotobukicho 2-chome, Koshigaya-shi, Saitama-ken, Japan
·

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

Residence Okayama, Japan Citizenship Japan Post Office Address 2-6-34, Tsushimaminami, Okayama-shi, Okayama, Japan Full name of fourth joint inventor, if any Shigenobu SATO Fourth Inventor's signature Date Residence Hokkaido, Japan Citizenship Japan
Okayama, Japan Citizenship Japan Post Office Address 2-6-34, Tsushimaminami, Okayama-shi, Okayama, Japan Full name of fourth joint inventor, if any Shigenobu SATO Fourth Inventor's signature Date Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Citizenship Japan Post Office Address 2-6-34, Tsushimaminami, Okayama-shi, Okayama, Japan Full name of fourth joint inventor, if any Shigenobu SATO Fourth Inventor's signature Date Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Citizenship Japan Post Office Address 2-6-34, Tsushimaminami, Okayama-shi, Okayama, Japan Full name of fourth joint inventor, if any Shigenobu SATO Fourth Inventor's signature Date Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Japan Post Office Address 2-6-34, Tsushimaminami, Okayama-shi, Okayama, Japan Full name of fourth joint inventor, if any Shigenobu SATO Fourth Inventor's signature Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Post Office Address 2-6-34, Tsushimaminami, Okayama-shi, Okayama, Japan Full name of fourth joint inventor, if any Shigenobu SATO Fourth Inventor's signature Date Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Full name of fourth joint inventor, if any Shigenobu SATO Fourth Inventor's signature Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Shigenobu SATO Fourth Inventor's signature Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Fourth Inventor's signature Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Residence Hokkaido, Japan Citizenship
Hokkaido, Japan Citizenship
Citizenship
Janan
l Japan
Post Office Address 2-3-2, Fukuzumiichijou, Toyohira-ku, Sapporo-shi, Hokkaido Japan
Full name of fifth joint inventor, if any Kazumasa UEYAMA
Fifth Inventor's signature Date
Residence
Aomori, Japan
Citizenship
Japan
Post Office Address 3-8-4, Jousei, Hirosaki-shi, Aomori, Japan
Full name of sixth joint inventor, if any Kazuhiro HASEGAWA
Sixth Inventor's signature Date
Residence Niigata, Japan
Citizenship Japan
Post Office Address 1-23-604, Yayoi-cho, Niigata-shi, Niigata, Japan

(それ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for subsequent joint inventors.)

Japanese Language Utility or Design Patent Application D claration

第七の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of seventh joint inventor, if any Kazuya ORIBE	
司発明者の署名	日付	Seventh Inventor's signature	Date
主所		Residence	
		Tokyo, Japan	·-
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address	
		c/o Showa Ika Kohgyo Co., Ltd. 3-4-30, Shibakouen, Minato-ku, Tokyo, Japan	
第八の共同発明者の氏名(該当する場合)	-	Full name of eighth joint inventor, if any	
NIV() > > (V = V) O (V I)		Hiroshi TAKAMIDO	
共同発明者の署名	日付	Eighth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
		Aichi, Japan	
国籍		Citizenship	
		Japan	· · -
郵便の宛先		Post Office Address	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	c/o Showa Ika Kohgyo Co., Ltd. 1-1, Hongo, Meito-ku, Nagoya-shi, Aichi, Japan	
第九の共同発明者の氏名(該当する場合)	<u> </u>	Full name of ninth joint inventor, if any	
分元·万元·万石·万石·八石(版 コ) 5 % 日)			
共同発明者の署名	日付	Ninth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先	· <u> </u>	Post Office Address	
第十の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of tenth joint inventor, if any	<u> </u>
共同発明者の署名	日付	Tenth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	